

Kúpna zmluva č. Z202113542_Z

uzatvorená v zmysle §409 a nasl. Obchodného zákonníka

I. Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ:

Obchodné meno: Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky
Sídlo: Námestie slobody č. 6, 81005 Bratislava, Slovenská republika
IČO: 30416094
DIČ: 2020799209
IČ DPH:
Telefón: 00421259494824

1.2 Dodávateľ:

Obchodné meno: Wolters Kluwer SR s. r. o.
Sídlo: Mlynské nivy 48, 82109 Bratislava, Slovenská republika
IČO: 31348262
DIČ: 2020300964
IČ DPH: SK2020300964
Bankové spojenie: IBAN: SK25 0200 0000 0014 4064 3012
Telefón: 0910638768

II. Predmet zmluvy

2.1 Všeobecná špecifikácia predmetu Zmluvy:

Názov: Elektronický systém právnych informácií
Kľúčové slová: právne informácie, komentáre k právnym predpisom, informačný systém
CPV: 79140000-7 - Právne poradenstvo a informačné služby; 48000000-8 - Softvérové balíky a informačné systémy
Druh/y: Služba; Tovar

2.2 Funkčná a technická špecifikácia predmetu Zmluvy:

Položka č. 1: Elektronický systém právnych informácií

Funkcia
Prostredníctvom elektronického systému právnych informácií bude zabezpečená práca s aktuálnymi komentármi právnych predpisov, ako aj užívateľsky komfortná práca s právnymi predpismi a súvisiacimi dokumentmi pre pracovníkov.
Elektronický systém právnych informácií bude obsahovať:
1. Zbierku zákonov a konsolidovaných znení - všetky právne predpisy uverejnené v Z. z. a Zb. min. od roku 1918 a k nim prislúchajúce redakčne spracované konsolidované znenia vo všetkých časových verziách; svojimi nástrojmi a možnosťami uľahčuje rýchlu orientáciu v predpisoch a poskytuje ich vzájomnú previazanosť;
2. Komentáre k zákonom - priebežne aktualizované komentáre k jednotlivým ustanoveniam významných právnych predpisov z rôznych oblastí práva.
2.1 Komentáre :
Komentár k Daňovému poriadku a k Zákonu o správe daní a o zmenách v sústave územných finančných orgánov, Komentár k Exekučnému poriadku, Komentár k Občianskemu súdnemu poriadku, Komentár k Občianskemu zákonníku, Komentár k Obchodnému zákonníku, Komentár k Správnemu poriadku, Komentár k Stavebnému zákonu, Komentár k Trestnému poriadku, Komentár k Trestnému zákonu, Komentár k Vyhláske o odmenách a náhradách notárov a k Zákonu o notároch a notárskej činnosti,
Komentár k Zákonníku práce, Komentár k Zákonu o dani z pridanej hodnoty, Komentár k Zákonu o dani z príjmov, Komentár k Zákonu o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady, Komentár k Zákonu o rodine.
2.2 Komentáre I :

Komentár k Autorskému zákonu, Komentár k Zákonníku práce, Komentár k Zákonu o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci (124/2006 Z.z.), Komentár k Zákonu o dani z motorových vozidiel, Komentár k Zákonu o inšpekcii práce a zmene zákona o nelegálnej práci, Komentár k Zákonu o konkurze a reštrukturalizácii, Komentár k Zákonu o mediácii, Komentár k Zákonu o obecnom zriadení, Komentár k Zákonu o obmedzení platieb v hotovosti a Zákonu o používaní registračnej pokladnice,
Komentár k Zákonu o priestupkoch, Komentár k Zákonu o príspevku poskytovanom z eurofondov, Komentár k Zákonu o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, Komentár k Zákonu o sociálnom fonde, Komentár k Zákonu o správcoch a k vyhl. c. 665/2005, Komentár k Zákonu o účtovníctve,
Komentár k postupom účtovania v jednoduchom účtovníctve, Komentár k postupom účtovania v podvojnom účtovníctve, Komentár k postupom účtovania pre ROPO a obce, Komentár k účtovnej závierke pre veľké, malé a mikro účtovné jednotky, Komentár k Zákonu o verejnom obstarávaní, Komentár k Zákonu o výkone práce vo verejnom záujme, Komentár ku Katastrálnemu zákonu.
2.3 Komentáre II :
Zákon o výkone väzby - komentár (Marcela Tittlová, 2017), Zákon o ochrane pred odpočúvaním - komentár (Marcela Tittlová, 2017), Zákon o miestnom poplatku za rozvoj - komentár (Juraj Říha, 2017), Zmenkový a šekový zákon - komentár k právnej úprave zmienek (Branislav Jablonka, 2017), Komentár Antidiskriminačný zákon - komentár (Matejka a kol., 2017), Komentár Dohovor o uznaní a výkone cudzích rozhodcovských rozhodnutí (Mičinský, Olík, 2016),
Komentár k Cestnému zákonu, Komentár k Civilnému mimosporovému poriadku, Komentár k Civilnému sporovému poriadku, Komentár k Geologickému zákonu, Komentár k Medzinárodné ochranné známky podľa Madridského systému, Komentár k Správne súdny poriadku, Komentár k vyhláške c. 155/2016 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o jednotnom európskom dok. (Griga, M.), Komentár k Vyhláške o BOZP, Komentár k vyhláške o minimálnom obsahu ďalšieho odborného vzdelávania správcov bytových domov a vzoroch,
Komentár k Zákonu o cestovných náhradách, Komentár k Zákonu o dani z príjmov - praktický komentár, Komentár k Zákonu o dobrovoľných dražbách, Komentár k Zákonu o finančnej kontrole a audite, Komentár k Zákonu o integrovanej prevencii, Komentár k Zákonu o kolektívnom vyjednávaní, Komentár k Zákonu o kolektívnom vyjednávaní - praktický komentár, Komentár k Zákonu o krátkodobom nájme bytu, Nájmné vzťahy v súkromnom práve (nájmné vzťahy v Občianskom zákonníku, v zákone o krátkodobom nájme bytu, v zákone o nájme a podnájme nebytových priestorov),
Komentár k zákonu o niektorých opatreniach súvisiacich s oznamovaním, Komentár k zákonu o odpadoch, Komentár k Zákonu o ochrane hospodárskej súťaže, Komentár k Zákonu o ochrane pred požiarmi, Komentár k Zákonu o ochranných známkach, Komentár k zákonu o organizovaní verejných kultúrnych podujatí, Komentár k zákonu o organizovaní verejných športových podujatí, Komentár k Zákonu o podmienkach predaja výrobkov na trhovách miestach, Komentár k Zákonu o poľovníctve,
Komentár k Zákonu o posudzovaní vplyvov na životné prostredie, Komentár k Zákonu o rozpočtových pravidlách verejnej správy, Komentár k zákonu o slobodnom prístupe k informáciám, Komentár k zákonu o správcoch bytových domov - komentár (Budjac. M., Šurín, L., 2017), Komentár k zákonu o strelných zbraniach (Solej A., Solejová T., 2017), Komentár k Zákonu o súdnych poplatkoch, Komentár k Zákonu o štátnej správe starostlivosti o živ. prostr., Komentár k zákonu o trestnej zodpovednosti právnických osôb, Komentár k Zákonu o výchove a vzdelávaní (Školský zákon),
Komentár k Zákonu o vysielaní a retransmisii, Komentár k Zákonu o znalcoch a tlmočníkoch, k vyhláške o odmenách znalcov, k vykonaniu zákona o znalcoch a tlmočníkoch, Komentár k zákonu o zodpovednosti za škodu pri výkone verejnej moci, Komentár Nariadenie Brusel I, Komentár Zákon o Policajnom zbore - komentár (Marcela Tittlová, Jozef Medelský, 2017), Komentár Zákon o tvorbe právnych predpisov a o Zbierke zákonov SR - komentár (Svák, J., Surmajová, Ž., Balog, B., 2017), Komentár Zákon o výkone trestu odňatia slobody - komentár (Marcela Tittlová, 2017),
KOMENTÁRE - GDPR / všeobecné nariadenie o ochrane osobných údajov, KOMENTÁRE - Nariadenie Rady (EÚ) 2017/1939, kt.sa vykonáva posilnená spolupráca na účely zriadenia (A.Ondrejová), KOMENTÁRE - Nariadenie Rím I - komentár (Pavel Lacko, 2017), KOMENTÁRE - Vyhláška c. 152/2016 Z. z., ktorou sa ustanovuje fin. limit pre nadlimitnú zákazku (Griga, M.),
KOMENTÁRE - Zákon c. 140/2014 Z. z. o nadobúdaní vlastníctva poľnohospodárskeho pozemku - komentár (Adama Nociar, 2017), KOMENTÁRE - Zákon o cezhraničnom vysielaní - praktický komentár (Bernard Hager, Jana Sapáková, Natália Janošková, Katarína Liebscherová, 2017), KOMENTÁRE - Zákon o minimálnej mzde (Zuzana Macková, Miroslav Mačuha, 2017),
KOMENTÁRE - Zákon o ochrane osobných údajov, KOMENTÁRE - Zákon o podmienkach výkonu volebného práva - komentár (Marek Domin, 2018), KOMENTÁRE - Zákon o regulácii v sieťových odvetviach - komentár (Peter Ikrényi, Matúš Ľahký, Roman Prekop, 2017), KOMENTÁRE - Zákon o spotrebiteľskom rozhodcovskom konaní - komentár (Marek Maslák, 2017).
3. Rozhodnutia súdov (judikáty) - Databáza rozhodnutí súdov SR, ČR, Európskych súdov s možnosťou vyhľadávania min. podľa kľúčových slov, čísiel rozhodnutí, času vydania rozhodnutia, druhu súdu, spis. značky, autora a prameňa.
4. Odborné články (literatúra) - aktualizované odborné články od renomovaných odborníkov z právnej oblasti; články prepojené na legislatívu aktívnymi odkazmi; vrátane článkov z časopisov "Justičná revue", alebo "Zo súdnej praxe" alebo "Bulletin slovenskej advokácie" a pod.
5. Dôvodové správy - databáza min. 5 000 dôvodových správ (vysvetľujú hl. dôvody návrhov zmien a tvorby zákonov); produkt obsahuje dôvodové správy zákonov, ktoré vyšli v Z. z. od r. 1993 po súčasnosť.
6. Online archív právnických časopisov "Zo súdnej praxe" alebo "Justičná revue" - všetky ročníky min. od r. 2001 s možnosťou vyhľadávania prostr. kľúčového slova; s možnosťou stiahnutia si jednotlivých záznamov z ktoréhokoľvek čísla v PDF alebo RTF formáte.

7. Aktuálne vydania právnických časopisov "Zo súdnej praxe" alebo "Justičná revue" - online prístup k najnovším číslam s možnosťou stiahnutia si jednotlivých záznamov z každého čísla v PDF alebo RTF formáte.				
8. Predpisy EÚ a judikatúra SDEU - online prístup k aktualizovanej databáze smerníc a nariadení EÚ publikovaných na portáli Eur-lex a vyhľadávanie v publikovanej judikatúre SDEU.				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
Počet prístupov	prístup			65
Obdobie poskytovania služby	mesiac			36
Technické vlastnosti	Hodnota/Charakteristika			
Spôsob prístupu:	informácie musia byť kedykoľvek k dispozícii na základe online prístupu na internet avšak s alternatívou ich dostupnosti aj offline spôsobom v prípade potreby;			
Podpora systému:	všetky nejasnosti týkajúce sa práce so systémom právnych informácií, technické a obsahové problémy rieši a vysvetľuje formou bezplatného tel. alebo emailového poradenstva operátor (hot-line)			
kvalita:	napr. ako ASPI alebo ekvivalentný			

2.3 Osobitné požiadavky na plnenie:

Názov
1. Konkrétny výrobok je uvedený ako príklad kvality. Objednávateľ pripúšťa ekvivalentné riešenie, za ktoré bude považovať výrobok rovnakých alebo vyšších parametrov. Poskytovateľ je povinný objednávateľovi riadne preukázať parametre ekvivalentného riešenia spĺňajúce technické vlastnosti uvedené vo Funkčnej, technickej špecifikácii predmetu zákazky.
2. Poskytovateľ musí mať vo výpise z obchodného registra resp. vo výpise zo živnostenského registra zapísanú činnosť rovnakú alebo obdobnú ako je predmet plnenia. V prípade ak túto skutočnosť nemá zapísanú v predmete činnosti vo výpise z obchodného registra resp. vo výpise zo živnostenského registra, je to dôvod na odstúpenie od zmluvy.
3. Poskytovateľ do troch pracovných dní od uzavretia zmluvy predloží objednávateľovi:
I) zoznam, v ktorom uvedie údaje kontaktných osôb (meno, priezvisko, telefón, e-mail, adresu) pre realizáciu poskytnutia služby.
4. Podrobnosti poskytnutia služby (napr. email na zaslanie prístupových práv) budú dohodnuté elektronicky s kontaktnou osobou objednávateľa do 3 pracovných dní od uzavretia zmluvy.
5. Poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť pre objednávateľa užívacie práva ku všetkým produktom v rozsahu funkčnej a technickej špecifikácie predmetu zákazky po dobu trvania zmluvy.
6. Celková cena predmetu zákazky/zmluvy obsahuje všetky náklady poskytovateľa spojené s plnením predmetu zákazky/zmluvy (poskytnutie prístupových práv, automatické aktualizácie, podpora a pod.).
7. Poskytovateľ je oprávnený vyhotoviť faktúru za predmet zákazky až po poskytnutí prístupových práv v požadovanom rozsahu.
8. Cena za ročné plnenie predmetu zmluvy v danom kalendárnom roku sa bude uhrádzať ročne k 31. máju bežného roku na základe faktúry vystavenej poskytovateľom so splatnosťou 30 dní.
9. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o Dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len "zákon o DPH"). V prípade nespĺnenia náležitostí v súlade so zákonom o DPH, objednávateľ faktúru vráti poskytovateľovi a lehota splatnosti začína plynúť dňom doručenia opravenej faktúry.
10. Ak je poskytovateľ identifikovaný pre DPH v inom členskom štáte EÚ a tovar bude do SR prepravený z iného členského štátu EÚ, tento poskytovateľ nebude pri plnení Zmluvy fakturovať DPH. Vo svojej Kontraktačnej ponuke však musí uviesť príslušnú sadzbu avýšku DPH podľa zákona č. 222/2004 Z. z. a cenu vrátane DPH. Objednávateľ nie je zdaniteľnou osobou a v tomto prípade je/buderegistrovaný pre DPH podľa § 7 zákona č. 222/2004 Z. z. a bude povinný odvieť DPH v SR podľa zákona č. 222/2004 Z. z..
11. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy v zmysle § 19 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“) alebo pri podstatnom porušení zmluvy alebo v prípadoch uvedených v týchto osobitných požiadavkách na plnenie alebo na základe dôvodov uvedených v Obchodných podmienkach elektronického trhu.
12. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje :
I) porušenie akejkoľvek povinnosti poskytovateľa podľa VZP
II) ak poskytovateľ poskytne služby v rozpore s požadovanou Funkčnou, technickou špecifikáciou predmetu zákazky alebo služby neposkytne vôbec

III) ak je poskytovateľ v omeškaní, t. j. neplní riadne a včas svoje záväzky vyplývajúce zo zmluvy a podľa požiadaviek objednávateľa
IV) porušenie povinností uvedených v bode 2 osobitných požiadaviek na plnenie.
13. V prípade predčasného ukončenia zmluvy zo strany poskytovateľa z dôvodu nemožnosti a/alebo neschopnosti plniť predmet zmluvy, má objednávateľ právo na zmluvnú pokutu vo výške 10% predpokladanej hodnoty zákazky, pričom právo na náhradu škody tým nie je dotknuté.
14. V prípade odstúpenia od Zmluvy z dôvodu podstatného porušenia povinností poskytovateľom, Objednávateľ vystaví poskytovateľovi negatívnu referenciu v EKS ako aj v "Informačnom systéme zber údajov" vedenom Úradom pre verejné obstarávanie, v ktorej Objednávateľ uvedie, že došlo k predčasnému ukončeniu zmluvného vzťahu z dôvodu podstatného porušenia povinností poskytovateľom.
15. Poskytovateľ potvrdzuje, že sa pred uzatvorením tejto zmluvy riadne oboznámil s Funkčnou, technickou špecifikáciou predmetuzákazky a Osobitnými požiadavkami na plnenie predmetu zákazky.

Názov	Upresnenie
-------	------------

2.4 Prílohy opisného formulára Zmluvy:

Popis	Názov súboru
-------	--------------

III. Zmluvné podmienky

3.1 Miesto plnenia Zmluvy:

Štát: Slovenská republika
Kraj:
Okres:
Obec:
Ulica:

3.2 Čas / lehota plnenia zmluvy:

12.07.2021 08:00:00 - 12.07.2024 00:00:00

3.3 Dodávané množstvo/ rozsah zmluvného plnenia:

Jednotka: projekt
Požadované množstvo: 1,0000

3.4 Práva a povinnosti zmluvných strán podľa tejto Zmluvy sa spravujú Obchodnými podmienkami elektronického trhoviska verzia 3.6, účinná zo dňa 1.7.2019, ktoré tvoria neoddeliteľnú prílohu tejto Zmluvy.

IV. Zmluvná cena

4.1 Celková cena predmetu Zmluvy bez DPH: 29 940,00 EUR

4.2 Sadzba DPH: 20,00

4.3 Celková cena predmetu Zmluvy vrátane DPH: 35 928,00 EUR

V. Záverečné ustanovenia

5.1 Táto Zmluva bola uzavretá automatizovaným spôsobom v rámci Elektronického kontrakčného systému a v zmysle Obchodných podmienok elektronického trhoviska verzia 3.6, účinná zo dňa 01.07.2019, ktoré tvoria jej prílohu č. 1.

5.2 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej uzavretia a účinnosť za podmienok definovaných v Obchodných podmienkach elektronického trhoviska uvedených v bode 5.1 tejto zmluvy.

5.3 Táto Zmluva vrátane jej príloh predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o jej predmete. Vedľajšie dohody k tejto zmluve neexistujú.

5.4 Táto Zmluva je vyhotovená v elektronickej podobe v štyroch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu, jedno vyhotovenie bude zaslané na zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky a jedno bude zverejnené v Centrálnom registri zmlúv trhoviska.

- 5.5 Túto Zmluvu bude možné meniť a doplňať za podmienok stanovených príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi len vo forme písomného a číslovaného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.
- 5.6 Táto Zmluva má nasledovné prílohy:
Príloha č.1 Obchodné podmienky elektronického trhoviska verzia 3.6, účinná zo dňa 01.07.2019,
<https://portal.eks.sk/SpravaOpet/Opet/VerejnyDetail/>

V Bratislave, dňa 09.07.2021 12:38:02

Objednávateľ:

Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky
konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Objednávateľa v rámci elektronického trhoviska

Dodávateľ:

Wolters Kluwer SR s. r. o.
konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Dodávateľa v rámci elektronického trhoviska